

31.111/II/PF

Betreft: niet-naleving van de taalwetten bij een actie voor borstkankerpreventie te Sint-Genesius-Rode.

Ter zitting van 21 oktober 1999, heeft de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) een onderzoek gewijd aan een klacht die door een Franstalige inwonster van Sint-Genesius-Rode werd ingediend tegen het feit dat zij een Nederlandstalige uitnodiging voor een borstkankeronderzoek heeft gekregen in het raam van een, door de provincie opgezette, actie voor borstkankerpreventie.

Op de vraag om inlichtingen van de VCT hebt u het volgende geantwoord.

"De bestendige deputatie kan u bevestigen dat de provincie Vlaams-Brabant sinds 1997 een actie voor borstkankerpreventie organiseert in de Vlaams-Brabantse gemeenten. De mammobiel, een rijdend onderzoekscentrum, zorgde al in meer dan 40 gemeenten voor een kwaliteitsvolle screening. De faciliteitengemeente Sint-Genesius-Rode weigerde haar medewerking omdat de uitnodigingsbrief eentalig Nederlands is. Nochtans wordt op de uitnodiging vermeld dat op eenvoudige vraag een Franstalige uitnodiging kan bekomen worden op het provinciebestuur.

Wat specifiek Sint-Genesius-Rode betreft kan ik u bevestigen dat 331 vrouwen werden gescreend. Er zijn in totaal 129 aanvragen tot vertaling geweest. Van deze 129 werden 78 vrouwen gescreend.

Omwille van de wetgeving op de bescherming van de persoonlijke levenssfeer kan ik u moeilijk de bewijsstukken hieromtrent toesturen.

De bestendige deputatie meent dat de handelwijze van de provincie Vlaams-Brabant zeker correct is en overeenkomstig de wetgeving op het gebruik van de talen in bestuurszaken."

*
* *

Het sturen door de provincie Vlaams-Brabant van een uitnodiging aan de inwoners van de gemeenten van haar ambtsgebied is een betrekking tussen een openbare dienst en particulieren.

De provincie Vlaams-Brabant is een gewestelijke dienst in de zin van artikel 34, § 1, a, van de SWT; een dergelijke dienst gebruikt in zijn betrekkingen met een particulier de taal die te dezer zake opgelegd is aan de plaatselijke diensten van de woonplaats van de betrokken particulier.

Conform artikel 25, § 1, van de SWT, gebruiken de plaatselijke diensten van de randgemeenten in hun betrekkingen met een particulier, de door betrokkene gebruikte taal voor zover die taal het Nederlands of het Frans is.

Indien de taalaanhorigheid niet bekend is, geldt het vermoeden "juris tantum" volgens hetwelk de particulier de taal gebruikt van het gebied waarin hij zijn woonplaats heeft. In casu is die taal het Nederlands

In het huidige geval blijkt niet uit de klacht dat de klaagster bij het provinciaal bestuur stond aangeschreven als Franstalige.

Derhalve is de VCT van oordeel dat de provincie Vlaams-Brabant, voor zover zij de taalaanhorigheid van de klaagster niet kende, de wet niet heeft overtreden.

Bijgevolg is de klacht ontvankelijk en niet gegrond.

Een afschrift van dit advies wordt gestuurd aan de adjunct-gouverneur van de provincie Vlaams-Brabant en aan de klaagster.